

No.6 N° 6

VotesandProceedings

Procès-verbaux

LegislativeAssembly ofOntario

Assembléelégislative del'Ontario

Thursday November27,2003

DaytimeMeeting-SessionalDay9 EveningMeeting-SessionalDay10 Jeudi 27novembre2003

Séancedel'après-midi-jourdesession9 Séancedusoir-jourdesession10

1stSession, 38thParliament

1^{re}session 38^e législature

PRIÈRES PRAYERS 1:30P.M. 13H30

The Speaker addressed the House as follows:-

I beg to inform the House that I have today laid up EnvironmentalCommissionerofOntario(SessionalPa

on the Table the 2002-2003 Annual Report of the perNo.13).

The Speaker delivered the following ruling:-

On November 24, 2003, the member for Niagara Centre concerning the seating arrangements in the Chamber. the Rump--that is, the group of government member Speaker's right -- to the Speaker's left, between t memberswhoarenotaffiliatedwitharecognizedpa been placed at either end of the left side of the C members were seated as a bloc as opposed to being p House Leader (Mr. Runciman) and the Government Hous matter.

The member objected that the seating plan places swhocannot be accommodated in the seats to the he members of the Official Opposition and the 7 rty.Accordingtothemember,theRumpshouldhave hamber, with a view to ensuring that all Opposition hysically separated by the Rump. The Opposition e Leader (Mr. Duncan) also spoke to this

(Mr. Kormos) rose on a point of order

OnNovember 25,2003, the member for Niagara Centre objected to the characterization of himself and 60 Independents, and asked that the group be referred

thermembers not affiliated with a recognized party to as members of the New Democratic Party. The Government House Leader and the member for Nepean-Carleton(Mr.Baird)alsospoketothismatter.

roseonaseparate, but related point of order. He

as

I have had an opportunity to reflect on what member andauthoritiesinOntarioandotherparliamentary

s said, and to review the parliamentary precedents iurisdictions.

Inresponsetothefirstpointoforder,letmesay parliamentary jurisdictions, the Whipsoftherecog for members of their respective parties shortly bef Parliament; the Speaker has then assigned the seats Centrerightlypointsout, however, the Speakerhas

that, formany decades in this Chamber and in most other nizedpartieshavemadetheinitialseatingassignm ents ore the commencement of the first session of a new for any other members. As the member for Niagara thefinalsayovertheseatingplan.

In the case at hand, it should be noted that short l Parliament, the Speaker approved the current seatin process. The question before menow is whether ther

ybeforethecommencementofthefirstsessionoft his g plan, after following the normal consultative eisavalidreasonwhythatplanshouldbealtered

Atthispointinmyruling, Iwanttomakethefoll owingobservations:-

- First, in light of what I have already indicated a bouthowseatingassignmentsinthis Chamber and the Chambers of other parliamentary jur isdictions are traditionally made, the issue is less the placement of the Rumpt han the placement of members whoarenotmembersofarecognizedparty.
- Second, even if the issue was the placement of the that a Rump can never physically divide Opposition there are three Canadian parliamentary jurisdiction Legislative Assembly of British Columbia, and the N where members not affiliated with a recognized part physically adjacent to other Opposition members: in separatessuchmembersfromotherOppositionmember

Rump, it is not at all self-evident members. In fact, right now, s -- the Senate of Canada, the ational Assembly of Quebec -yarenotassignedseatsthatare eachcase, the Rumpphysically

S.

- Third, references to historical seating arrangemen relevance to today's circumstances because they pre
 Standing Orders and the Legislative Assembly Act amendments have had the effect of enhancing the rol
 House procedures and House administration. In previ for Niagara Centre and his colleagues have benefite current Parliament, they do not benefit from these provis affairs was not dictated by any member of this Hous e, b themost recent general election.
- ts in this Chamber have limited
 e -date amendments made to the
 ely Act since the 1970s. Those
 e of parties of a certain size in
 evi ous Parliaments, the member
 dfromthoseamendments. In the
 provisions. Ultimately, this state of
 e, but rather by the outcome of
- Fourth, before the current seating plan was approv affiliated with any of the recognized parties were one bloc of seats; they were allowed to decide amon they wanted to sit; and they requested and were all as opposed to being placed in the backrow.
- ed by the Speaker, members not allowed to be seated together in gthemselves wherein that bloc owed some seats in the front row
- Fifth, no member is disadvantaged by virtue of the Chamber. Inotherwords, every seatinth is Chamber
- seatthat the member has in this is a good seat.
- And finally, the current seating plan does not pre collaborating with and consulting with another Oppo

ventany Opposition member from sition member.

Inlightoftheseobservations, Iamrulingthatth ecurrentseating planappears to be a fair andrea sonable accommodation between the rights of the majority and the rights of the minority.

As for the second point of order, the member for Ni referred to as "Independents", the traditional parl iamentary moniker for members not affiliated with a recognized party. According to the member, they sho uld be referred to as members of the "New Democratic Party".

Idonottakeissuewiththememberthatheand60 thermembersofthis Housearemembersofthesame political party. However, they are not members of a "recognized party" within the meaning of the Legislative Assembly Act and the Standing Orders. It takes at least 8 membe rstobeare cognized party, and they are only 7. The Speaker did not create tha case may be) did, and only they can change it.

Having said this, Inote that Speaker Parent of the ruling, accommodated those members who were not aff members of one political group to be seated near ea traditional name, by allowing the members of anothe be identified by their group's traditional name, an remaining seats according to their seniority. In ke makesome accommodation, and so I amruling that, i the other 6 members not affiliated with a recognize Party". Further, since party identification is perm publications, such as Hansard and ONT-PARL, they ma those publications in accordance with usual practic ear

Canadian House of Commons, in his June 16, 1994
aff iliated with a recognized party by allowing the
a ch other and to be identified by their group's
rpolitical group to be seated near each other and
d by then assigning other Independent members the
eping with the thrust of that ruling, I too am able
nthis Chamber, the member for Niagara Centre and
d party may collectively be referred to as the "Thi
issible in certain Assembly print and electronic
a ybereferred to as the "New Democratic Party" in
eandpolicy.

e

However, Iwanttobeabsolutely clear that this accommodation does not confer any substa ntive rights administrative, financial, procedural, or otherwise already has. (For example, this ruling does not con leader, House Leader or Whip.) Inotherwords, the meaning of the Standing Orders and the legislative Assembly Act and Independent member for on any member of the Third Party any status as Third Party is still not are cognized party within the meaning of the Standing Orders and the legislative Assembly Act and Independent member for on any member of the Third Party any status as Third Party is still not are cognized party within the meaning of the Standing Orders and the legislative Assembly Act and Independent member for on any member of the Third Party any status as Third Party is still not are cognized party within the meaning of the Standing Orders and the legislative Assembly Act and Independent member for on any member of the Third Party any status as Third Party is still not are cognized party within the meaning of the Standing Orders and the legislative Assembly Act and Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the Third Party any status as Independent member for on any member of the

at

n

IthankthememberforNiagaraCentre,theGovernme thememberforNepean-Carletonfortheirthoughtful

ntHouseleader,theOppositionHouseLeader,and andhelpfulsubmissions.

INTRODUCTIONOFBILLS

The following Bills were introduced and read the firsttime:-

Bill 7, An Act to authorize a group of manufacturers of Ontario wines to sell Vintners QualityAlliancewines.Mr.Hudak.

Bill 8, An Act to establish the Ontario Health Quality Council, to enact new legislation concerning health service accessibility and repeal the Health Care Accessibility Act, to provide for accountability in the health service sector, and to amend the Health Insurance Act. Hon. Mr. Smitherman.

Bill 9, An Act to amend the Environmental Protection Act to regulate industrial facilities th use, storeortreathazardous materials. Mr. Levac

DÉPÔTDESPROJETSDELOI

Les projets de loi suivants sont présentés et lus une première fois:-

Projet de loi 7, Loi autorisant un groupe de fabricants de vins de l'Ontario à vendre des vins de la Vintners Quality Alliance. M.Hudak.

Projet de loi 8, Loi créant le Conseil ontarien de la qualité des services de santé, édictant une nouvelle loi relative à l'accessibilité aux services de santé et abrogeant la Loi sur l'accessibilité aux services de santé, prévoyant l'imputabilité du secteur des services de santé et modifiant la Loi sur l'assurance- santé. L'hon, M. Smitherman.

Projet de loi 9, Loi modifiant la Loi sur la protection de l'environnement pour réglementer les installations industrielles où sont utilisés, entreposés ou traités des matériauxdangereux.M.Levac

PETITIONS

Petition relating to the Ontario home property tax Mr.Barrett.

Petitionrelatingtomaintainingthescheduledtax No.P-5)Mr.Barrett.

PÉTITIONS

)

relief for seniors program (Sessional Paper No. P-4

 $reductions for job-creating businesses (Sessional P \quad aper \\$

ORDERSOFTHEDAY

The Order of the Day for resuming the adjourned debate on the motion for Second Reading of Bill 4, An Act to amend the Ontario Energy Board Act, 1998 with respect to electricity pricing having bee called,

With unanimous consent, the Speaker recessed the House for 5 minutes.

Debate was resumed on the motion for Second Reading of Bill 4, An Act to amend the Ontario Energy Board Act, 1998 with respect to electricity pricing.

ORDREDUJOUR

À l'appel de l'ordre du jour concernant la suite dudébatajournésurlamotionportantdeuxième lecture du projet de loi 4, Loi modifiant la Loi de 1998 sur la Commission de l'énergie de l'Ontario à l'égard de l'établissement du coût del'électricité,

Avec le consentement unanime, le Président donne des directives à la Chambre pour une pausedecinquinutes.

Ledébatreprendsurlamotionportantdeuxième lecture du projet de loi 4, Loi modifiant la Loi de 1998 sur la Commission de l'énergie de l'Ontario à l'égard de l'établissement du coût de l'électricité.

After some time, pursuant to Standing Order 9(a), the motion for the adjournment of the debate was deemed to have been made and carried.

Après quelque temps, conformément à l'article 9(a) du Règlement, la motion d'ajournement du débatestréputéeavoirétéproposéeetadoptée.

TheHousethenadjournedat6:00p.m.

À 18 h, la ch travaux.

ambre a ensuite ajourné ses

18H45

6:45P.M.

ORDERSOFTHEDAY

Debate was resumed on the motion for Second Reading of Bill 2, An Act respecting fiscal responsibility.

Aftersometime, Mr. Bissonmoved the adjournment of the debate, which motion was lost on the following division:-

AYES-6N AYS-28

The debate continued and after some time, Mr. Bissonmovedtheadjournment of the House, which motionwas lost on the following division:-

AYES-6N AYS-27

The debate continued and after sometime, pursuant to Standing Order 9(a), the motion for the adjournment of the debate was deemed to have been made and carried.

ORDREDUJOUR

Ledébatreprendsurlamotionportantdeuxième lecture du projet de loi 2, Loi concernant la gestionresponsabledesfinances.

Après quelque temps, M. Bisson propose l'ajournement du débat et cette motion est rejetéeparlevotesuivant:-

P OUR-6C ONTRE-28

Ledébatsepoursuitetaprès quelquetemps, M. Bisson propose l'ajournement des débats de l'Assemblée et cette motion est rejetée par le votesuivant:-

P OUR-6C ONTRE-27

Le débat se poursuit et après quelque temps, conformément à l'article 9(a) du Règlement, la motiond'ajournementdudébatestréputée avoir étéproposée et adoptée.

TheHousethenadjournedat9:30p.m.

À 21 h 30, la travaux.

chambre a ensuite ajourné ses

leprésident

ALVIN CURLING

Speaker

SESSIONALPAPERSPRESENTED PURSUANTTOSTANDINGORDER39(A):-

DOCUMENTSPARLEMENTAIRES DÉPOSÉSCONFORMÉMENTÀL'ARTICLE 39(A)DURÈGLEMENT

COMPENDIA:

Bill8, An Acttoestablish the Ontario Health Qua least health service accessibility and repeal the Health accountability in the health service sector, and to amount a service sector.

lityCouncil,toenactnewlegislationconcerning ealth Care Accessibility Act, to provide for amendtheHealthInsuranceAct(No.14).

Order-in-CouncilrevokingtheappointmentofMr.Ri

ckC.RomainasaJusticeofthePeace(No.15).

StatusofBusiness

ÉtatdesTravaux

1stSessi	ion,
38thParlia	ament

1^{re}Session, 38^eLégislature

Section1 Legislation Section1 Projetsdeloi

PublicBillsIndex IndexdesProjetsdeLoid'Intér êtPublic GovernmentandPrivateMembers' GouvernementetDép utés AnaphylacticStudentsProtection.Mr.Levac Bill–3 AncientParliamentaryRight.Hon.Mr.McGuinty....Bill–1 AutomobileInsuranceRateStabilization.Hon.Mr. Sorbara.....Bill-5 CommitmenttotheFutureofMedicare.Hon.Mr.Smi therman Bill-8 Mr.Levac Bill-9 EnvironmentalProtection(IndustrialFacilities). FiscalResponsibility.Hon.Mr.Sorbara Bill–2 LabourRelations(ReplacementWorkers).Mr.Kormos OntarioEnergyBoard(ElectricityPricing).Hon.M r.Duncan Bill-4 VQAWineStores.Mr.Hudak Bill-7

GOVERNMENTBILLSANDPRIVATE MEMBERS'PUBLICBILLS

PROJETSDELOIÉMANANTDU GOUVERNEMENTETPROJETSDELOI D'INTÉRÊTPUBLICÉMANANTDES DÉPUTÉS

Bill1, An Act to per pet uate an ancient parliamenta ryright/Loi visant à per pét uer un anciendroit parlementaire. Hon. Mr. McGuinty (Premier). First Reading Novem ber 20,2003.

Bill 2, An Act respecting fiscal responsibility/Loi Hon.Mr.Sorbara(MinisterofFinance). FirstRead debatedNovember 25, 26, 27, 2003.

 ${\bf concernant \, la \, gestion \, responsable \, des \, finances.} \\ in gondivision November 24,2003. Second Reading$

Bill 3, An Act to protect anaphylactic students/Loi visant à protéger les élèves anaphylactiques.

Mr.Levac(Brant).FirstReadingondivisionNovem ber24,2003.

Bill4,AnActtoamendtheOntarioEnergyBoardAc modifiantlaLoide1998surlaCommissiondel'éne du coût del'électricité.Hon.Mr.Duncan(Minister of Energy). First Read ingondivisionNovember 25,2003. SecondReadingdebatedNovember 26,27,2 003.

Bill5, An Actto temporarily freeze automobile ins to provide for the review and regulation of risk cl rates for private passenger vehicles/Loi visant à g automobile dans le cas des voitures de tourisme et systèmes de classement des risques et des taux d'as Sorbara (Minister of Finance). First Reading on di

urancerates for private passenger vehicles and assification systems and automobile insurance eler temporairement les taux d'assurance à prévoir l'examen et la réglementation des surance-automobile les concernant. Hon. Mr. vision November 26, 2003.

Bill 6, An Act to amend the Labour Relations Act, 1 995/Loi modifiant la Loi de 1995 sur les relationsdetravail. Mr.Kormos(NiagaraCentre).FirstReadingNovem ber26,2003.

Bill 7, An Act to authorize a group of manufacturer s of Ontario wines to sell Vintners Quality Alliancewines/Loiautorisantungroupedefabrica ntsdevinsdel'Ontarioàvendredesvinsdela Vintners Quality Alliance. Mr. Hudak (Erie—Lincoln). First Reading November 27,2003.

Bill8,AnActtoestablishtheOntarioHealthQual ityCo
health service accessibility and repeal the Health
accountability in the health service sector, and to
Conseil ontarien de la qualité des services de sant
l'accessibilité aux services de santé et abrogeant
prévoyantl'imputabilitédusecteurdesservices de
Hon.Mr.Smitherman(MinisterofHealthandLong-Te
ityCo
amend
amend
amend
la Loi
santée
rmCa

ityCouncil,toenactnewlegislationconcerning alth Care Accessibility Act, to provide for amend the Health Insurance Act/Loi créant le sant é, édictant une nouvelle loi relative à la Loi sur l'accessibilité aux services de santé, santéetmodifiantlaLoisurl'assurance-santé. rmCare). FirstReadingNovember 27,2003.

Bill9, An Acttoamend the Environmental Protectio store or treathazardous materials/Loimodifiant a Loimodifiant réglementer les installations industrielles où sont dangereux. Mr. Levac (Brant). First Reading November 27, 20

nActtoregulateindustrialfacilitiesthatuse, aLoisurlaprotectiondel'environnementpour utilisés, entreposés ou traités des matériaux 27.20 03.